

مجموعه مقالات

ایران شناسی و خاورشناسی

تألیف

طهمورث ساجدی



مؤسسه انتشارات امیرکبیر

تهران، ۱۳۸۷

ساجدی، طهمورث

ایران‌شناسی و خاورشناسی (مجموعه مقالات) / نوشته طهمورث ساجدی - تهران: امیرکبیر، ۱۳۸۷.

۳۳۸ ص

ISBN 978-964-00-1159-1

فهرست‌نویسی براساس اطلاعات فیبا.

۱. ایران‌شناسی - مقاله‌ها و خطابه‌ها. ۲. خاورشناسی - مقاله‌ها و خطابه‌ها.

۹۵۵ / ۰۰۷۲

۱۳۸۷ الف ۱۶ س / ۶۴ DSR

۱۵۱۵۸۷۹

کتابخانه ملی ایران

شابک: ۹۷۸-۹۶۴-۰۰-۱۱۵۹-۱



مؤسسه انتشارات امیرکبیر

تهران: خیابان جمهوری اسلامی، میدان استقلال، صندوق پستی: ۱۱۳۶۵-۴۱۹۱

مجموعه مقالات ایران‌شناسی و خاورشناسی

© حق چاپ: ۱۳۸۷، مؤسسه انتشارات امیرکبیر www.amirkabir.net

نوبت چاپ: اول

تألیف: دکتر طهمورث ساجدی

طراح جلد: مرتضی شمیس

صفحه‌آرا: فاطمه قاسمی

حروف متن: لوتوس ۱۲ روی ۱۸ پوینت

چاپ و صحافی و لیتوگرافی: چاپخانه سپهر، تهران، خیابان ابن سینا (بهارستان)، شماره ۱۰۰

شمارگان: ۵۰۰

بها: ۸۰۰۰۰ ریال

همه حقوق محفوظ است. هرگونه نسخه‌برداری، اعم از زیراکسی و بالزنویسی، ذخیره کامپیوتری، اقتباس کلی و جزئی (به‌جز اقتباس جزئی در نقد و بررسی، و اقتباس در گپومه در مستندنویسی، و مانند آنها) بدون مجوز کتبی از ناشر ممنوع و از طریق مراجع قانونی قابل پیگیری است.

فهرست مطالب

۷	مقدمه مؤلف
۹	انکتیل دوپرون
۱۳	باربیه دومینار
۲۱	باوزانی، الساندرو
۲۷	براون، ادوارد
۳۳	برنهارد دورن و تواریخ محلی ولایات شمال ایران
۵۳	از ایران تا فرانسه با الکساندر شودزکو
۸۷	لویی ماتیولانگلیس: اولین استاد مدرسه زبان‌های شرقی پاریس
۱۰۹	ژول مول مترجم «شاهنامه» فردوسی
۱۳۳	شرح حال نیکیتین
۱۴۳	تاورنیه، ژان باتیست
۱۵۱	ایران‌شناسی
۱۷۱	ایران‌شناسی و مکتب‌های خاورشناسی در فرانسه در قرون ۱۸ و ۱۹ میلادی
	برگی از تاریخ تدوین دستور زبان فارسی از میرزا صالح شیرازی تا میرزا عبدالعظیم قریب
۱۹۳	گرکانی (۱)
	برگی از تاریخ تدوین دستور زبان فارسی از میرزا صالح شیرازی تا میرزا عبدالعظیم قریب

۲۰۹	گرکانی (۲)
۲۲۳	کارولس یوهانس تورنبرگ
۲۲۷	لئون دورونی (۱۸۳۷ - ۱۹۱۴) ژاپن‌شناس و بنیان‌گذار اولین کنگره خاورشناسان
۲۵۷	بررسی چاپ‌های انتقادی «جامع‌التواریخ» رشیدالدین فضل‌الله در فرانسه و ایران
۲۷۹	آقا طاورنیه تاجر فرانسوی
۲۸۹	ژرار دو یروال و سفر از منظر ادبیات
۳۰۷	Etienne - Marc Quatremère
۳۲۱	Les orientalistes méridionaux du siècle de l'Histoire

مقدمه مؤلف

این مجموعه که به موضوعاتی همچون ایران‌شناسی، ایران‌شناسان، خاورشناسان، دستور زبان فارسی ایران‌شناسان، چاپ‌های انتقادی آثار تاریخی فارسی و غیره می‌پردازد، متشکل از ۲۱ مقاله است که دو مقاله آن به فرانسه نوشته شده و ترتیب تاریخی انتشار آن‌ها نیز بین سال‌های (۱۹۸۳) ۱۳۶۷ و ۱۳۸۵ بوده است.

نخستین مقاله، که در سال ۱۹۸۳ نوشته شده در نامه دانشوران (*Journal des Savants*) "ارگان آکادمی کتیبه‌ها و علوم ادبی" منتشر شده است. در آن سال‌ها این امر به تشویق ژان بواسیل (Jean Boissel)، استاد ادبیات تطبیقی قرن نوزدهم و متخصص آرتور دوگوبینو (Arthur de Gobineau) و نیز لویی روبر (Louis Robert)، رئیس ارگان مذکور، که در آن ایام صاحب کرسی بالئوگرافی ایران باستان در کُلژ دو فرانس (Collège de France) هم بود، تحقق یافت و قرار بود که این زمینه تحقیقی-تاریخ مطالعات ایران‌شناسی در فرانسه-همچنان پیگیری شود، ولیکن به دلیل اشتغالات غدیده این جانب، چه در آن ایام و چه پس از آن، امکان انجام آن فراهم نشد، اما تحقق به اشکال دیگری که مجموعه حاضر بخشی از آن است، صورت پذیرفت.

مقالات بعدی این مجلد در مجلات علمی-پژوهشی دانشگاهی و مستقل، دانشنامه‌ها، دایرةالمعارف‌ها، همایش‌نامه‌ها، جشن‌نامه‌ها، یادگارنامه‌ها و غیره منتشر شده و گردآوری آن‌ها در اینجا کوششی است در راه جمع‌آوری و انتشار دیگر مقالات ایران‌شناسی که همچنان ادامه دارد.